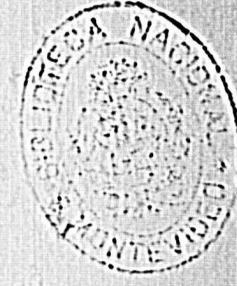


EL COMERCIO

PERIODICO INDEPENDIENTE—POLITICO, NOTICIOSO Y COMERCIAL



2. EPOCA—AÑO XXII—NÚMERO 2604

INDEPENDENCIA, Miércoles 20 de Mayo de 1896

FUNDADO EN 1873 POR JUAN JOSÉ MENDOZA

DIRECTOR Y REDACTOR
ALBERTO GARCÍA HAMILTON

Regente—ROBERTO O. ERICHEVERRY

A G E N T E S

En PARÍS—Alberto Lorette—Presidente de la Sociedad Mutualista de Publicidad—Rue Coumaru número 61

Este periódico se publica por la imprenta de su nombre y aparece los LUNES MIERCOLES y VIERNES

Redacción y Administración

Calle Progreso núm. 75 (altos)

Teléfono «La Unión» núm. 18

S U S C R I P C I O N

EN LA VILLA

Por un mes. \$ 1.00

“ “ año 11.00

FUERA DE LA VILLA

Por un semestre adelantado. 1.00

“ “ año 11.50

NÚMERO SUELTO

Del dia. \$ 0.10

Atrasado 0.20

EL COMERCIO

INDEPENDENCIA, MAYO 20 DE 1896

Formemos pueblo

QUE HACEN LOS PARTIDOS?

Estamos á un paso de la época comercial, en que han de renovarse parte de los poderes públicos

El problema de la lucha ó la abstención está sobre el tapete de la prensa y es oportuno *pasar lista* de los elementos con que los partidos podrían actuar en nuestro departamento si la contienda se produjera.

Venimos observando, en nuestra calidez de periodistas del pueblo, los horizontes políticos de esta zona del país, hace algún tiempo.

La propaganda continua que hemos sostenido en contra de la ABSTENCIÓN ABSOLUTA (entiéndase que siempre nos hemos referido solo á los actos preparatorios del sufragio) ha ido dejando grabadas en las columnas de esta hoja las impresiones que recibíramos del estudio cívico del Departamento y de los cambios que en la situación de los elementos independientes se han operado en ciertos momentos, definiendo más ó menos la actitud de los mismos.

Hemos visto y hecho público que la inscripción en los Registros Cívicos ha superado este año notablemente á la de los anteriores, como evidente signo de que en los ciudadanos se producía una beneficiosa reacción y hemos ido señalando con júbilo todo lo que significaba, —á nuestro modo de ver, —una conquista en el terreno del civismo.

Ne podemos, pues, ser tenidos por pessimistas si hoy anotamos síntomas poco halagüeños para la reacción, al observar nuestra situación política departamental.

Los ciudadanos de Río Negro en su mayor parte han caído en una apatía bochornosa y es noble y patriótico censurarla con energía y propender desde la tribuna de la prensa á que desaparezca para bien de la patria.

Los partidos nacionalista y colorado

se agitan hoy en Montevideo, sosteniendo opuestas banderas y manteniendo vivo en sus afiliados el culto de los ideales partidarios, por medio de continua propaganda en el seno de los clubs, que continuamente aumentan en número.

Entre esos dos bandos que la tradición tiene separados casi desde que comenzó la era de nuestra independencia, intentó levantarse una enseña de unión, bajo la cual tuvieron cabida los orientales todos, sin diferencias de filiación política ni religiosa.

Esa nueva asociación ciudadana resultó planta exótica en el terreno de nuestra política y le faltó savia para prolongar su vida.

Simplificábamos con la *Unión Cívica*, —en cuyo seno veíamos respetables y nobles compatriotas,—por que nos pareció hallar en ella una viril manifestación de la juventud y hubiéramos mirado con satisfacción que la idea hubiese hecho camino, con la participación importantísima de la campaña en la generosa obra.

Pero, po: ahora, no hay que poner en duda que la proyectada Unión ha tenido una existencia tan efímera que elo cuentemente de muestra la inutilidad de contrariar las corrientes populares.

Nacionalistas y colorados quedan frente á frente, mientras que el *caudilismo* continua usufructuando á su antojo el Gobierno de la Nación y haciendo juegue, —con la desvergüenza y el cinismo más descriptivos,—de todo lo que la patria tiene digno de respeto.

Aceptemos, pues, la decisión nacional de que nacionalistas y colorados sean los únicos que actúen en el escenario político de la República; pero no olvidemos en momento alguno que sin lucha no hay vida en las sociedades democráticas.

Los ciudadanos afiliados al partido Nacional y los q' militan en el Colorado, de ben extender su acción por toda la República, fundando clubs de una y otra divisa, en los que se robustezca la fibra cívica, bajo la égida de las instituciones.

Hay que *hacer pueblo* para que la contienda exista y sea virilmente sostenida.

En nuestro departamento esa obra es de todo punto necesaria y urgente, porque el abatimiento político va arraigando de alarmante manera.

Hay que comenzar á mover la masa cívica,—ó mejor dicho, á formarla,—si no se quiere que á fuerza de hacer abstención de todo lo que importe un deber ciudadano, se llegue hasta perder la idea de la nacionalidad, como último peldaño del abandono cívico.

Sean los nacionalistas, sean los colorados los que tomen la iniciativa, es tiempo ya de que surjan los clubs de uno y otro partido y que se definan posiciones y se señalen rumbos á la política departamental, para q' salgamos de esta posición inexplicable q' hoy domina en este retazo de la patria.

Comisión de C. y Beneficencia

Movimiento de caja correspondiente al primer trimestre del corriente año

ECRESOS

1890

Marzo 2 Pagado á Don Jaime Nadal y C. com.

probante N.º 29

Id 2 pagado a A. S. Chichola et N.º 30

243.24

33.97

Id 2 pagado á Echanis y Salvo et N.º 31

3.80

Id 3 pagado á Luis Fuchito por Febrero et N.º 32

20.00

Id 3 pagado a A. Amaro et N.º 33

10.66

Id 3 pagado á Manuel Gonzalez et N.º 34

4.18

Id 3 pagado á B. Ruff et N.º 35

7.28

Id 3 pagado á Ruiz Diaz y Sra. por Febrero et N.º 36

20.00

Id 5 pagado a Nieves Graciosa et N.º 37

0.86

Id 7 pagado á José Tonelli et N.º 38

1.98

Id 7 pagado á A. Boettti et N.º 39

0.80

Id 7 B. Leon por Enero y Febrero et N.º 40

5.00

Id 8 pagado a A. Rovarano et N.º 41

18.70

Id 19 pagado á Andrés Ormachea et N.º 42

4.90

Id 19 pagado á Telefono por Febrero et N.º 43

2.00

Id 19 pagado á Pedro Zosaya et N.º 44

1.50

Id 26 pagado á P. Vega et N.º 45

1.80

Id 25 pagado á Carlos E. Druillet et N.º 46

55.60

Continuará

Porquè el gaucho es poeta

Las energías naturales del individuo son limitadas, y cuando se desenvuelven en un sentido cualquiera, favoreciendo el desarrollo de una de sus aptitudes, siempre es á expensas de las otras que permanecen en inacción. El equilibrio es la base de la creación y la base del progreso, y la ciencia vueltá en auxilio de las nuevas generaciones ofreciéndoles un tesoro inapreciable de teorías y experiencias á fin de equilibrar su desarrollo y prepararlas de una manera conveniente para la vida. Su influencia bienhechora no alcanza, á pesar de todo, á muchos miles de individuos abandonados á sí mismos y frente á la naturaleza, cuyas proporciones, objeto de un estudio sumamente prolífico, es imposible abarcar á simple vista y cuyas leyes se escapan á su penetración; en cambio su belleza aparece, la armonía del conjunto y hasta sus mismos contrastes, hablan más directamente al corazón, dándole sublime á la fantasía y ofreciéndole ilimitado espacio al sentimiento que crece y se agiganta hasta las nubes.

Quién no conoce al gaucho ese curioso descendiente de una raza completamente reducida al presente, el asiduo morador de las lomas uruguayas.... el viajero incesante de la pampa.... el eterno cantor de la naturaleza? ¿De dónde saca, ese ser extraño, en medio de su ignorancia y de su completo aislamiento, esas melodías sublimes que sorprende en su guitarra y esos endechas llenas de sentimiento, que entona al caer la tarde, cuando las aves buscan preávulos sus nidos en el ratanaje y las estrellas irradian su luz en el espacio?....

El gaucho, en medio de la soledad de

los campos, siente la necesidad de dar expansión á sus sentimientos, y de la misma manera, con la misma naturalidad que las pintadas avejillas entonan sus cantos, saludando al Creador, al nuevo dia, ó despidiendo al sol, que va á ocultarse tras la loma solitaria,—rompe la monotonía que lo cerca y canta al compás de su guitarra gemidora. El gaucho en música por originalidad y poeta por naturaleza: esta modela el carácter de ese ser que se doblega á su influencia y se somete confiadamente á sus encantos, de la misma manera que una madre imprime en la naturaleza de su hijo, sus sentimientos y le inculca insensiblemente sus pasiones, haciéndole sentir su amor y su odio. Tiene en su carácter la inconstancia de su clima, la generosidad de su suelo fértil y la tranquilidad de sus corrientes: tiene todas las aptitudes para ser un artista y suficiente capacidad personal para cubrir sus necesidades; ha copiado del pampero la intrepidez y valentía que le hace erguir con alta fuerza ante el peligro, y lo mismo acomete á un enemigo que á un furioso animal. Ama con delirio á su patria y sabe deponer ante sus aras su vida y su sangre; el gaucho ha engrosado las filas del ejército patriota en las luchas de la independencia para volver después del triunfo, libre á su selva, sin más ambición que la de ser gaucho ni más necesidad que la de ser libre.

El cielo despojado y sereno con sus nubes diáfanas y sus auroras brillantes, desenvuelve su fantasía poblando de misterios y de imágenes las sendas solitarias que transita, y cuando al caer la tarde todo rumor parece ajustarse á un mismo ritmo, á una misma cadencia, canta, confundiéndose con ella sus lágrimas secretas, los latidos de su corazón que nadie comprende y que sólo tiene fuerza para amar.

El gaucho es el glóbulo condensador, la esponja de platino, la placa sensible que reproduce de una manera constante á esa naturaleza á la cual se identifica y que palpita en su ser, y desliégi las alas de su inculta inteligencia dejándola vagar por el mundo infinito de sus mismas creaciones.

Hay semejanza entre la luz que difunden los astros en el espacio, y la que brilla en el fondo obscuro de sus ojos; hay una armonía íntima entre la magestuosa belleza de esa naturaleza salvaje que se contempla en las corrientes de sus grandes ríos y se canta á sí misma, y la que se desprende de su conjunto original y graciosamente criollo que lo distingue; hay concordancia entre el murmullo de sus ondas al dejar entre juncos y espaldadas el eco vago de su eterna canción, el susurro de sus brisas, el canto de sus aves cuando empapan de dulce melodía los sauces que pueblan la ribera, y el torrente de notas que se escapa de su corazón á las cuerdas de su guitarra y que con tanto sentimiento saben sorprender sus dedos grotescos.

Es por eso que á pesar de su ignorancia, interpreta las bellezas de su patria y las traduce en cantos, inciertos como la naturaleza á quienes deben su origen, pero tiernos y llenos de una dulce melancolía patentiza que la tristeza infinita de su alma.

Mayo de 1896

Zulma

CETILLA

de Negocios en General
de
Nicolás Cánepe

—0—

Agencia Financiera y de negocios civiles y comerciales.
id. de las Mensajerías Fluviales del Plata.
id. de la Navegación General Italiana.
id. de compras y ventas de tierras y ganados.
id. de cambios, documentos, cuentas comerciales y giros comerciales.
id. de LA LOTERIA DE LA CARIDAD DE MONTEVIDEO.
id. de asuntos judiciales, testamentarias y sucesiones, cobranzas, remates, tazaciones, cambio de monedas, compra de bohos, despachos de aduana y comisiones en general, letras a Europa, cheques, etc.

ABOGADOS:
Doctor J. Silvan Fernández
Miguel Pérez

Nuestro boletín de ayer

Montevideo, Mayo 19 de 1896

Se presentará en las Cámaras un proyecto acordando primas a los autores de libros nacionales de interés público.

Los Ministros de Gobierno y Guerra concurrirán esta tarde a la interpellación sobre las levas efectuadas últimamente en Santa Lucía.

Continuarán adelante los estudios para establecer en el país el servicio militar obligatorio.

Se confirma que el General Estévan hará una gira política por los departamentos del Norte del Río Negro, a fin de constituir clubes colorados de oposición al actual Gobierno.

El Directorio de la Unión Cívica decidió fundar un club en esta capital.

El Senado aprobó definitivamente el proyecto sobre jubilación de Maestros, confeccionado por el diputado Doctor Evaristo G. Ciganda.

«El Nacional» continúa denunciando levas de nacionalistas, efectuadas en el Departamento de Canelones, dando amplios datos sobre ellas.

Los quinientos encargados de estudiar la enfermedad q' actualmente dicen los ganados, constataron que no es el carbunclo.

En la casa del Presidente de la República se realizó esta mañana una reunión de los principales amigos de Ildiáte Borda asistiendo los coronel Bertrand y Etcheverry.

Se encuentra gravemente enfermo el Coronel Pedro Guillot, Jefe del Parque Nacional.

Anoche se incendió el vapor «Cábral», que salió ayer de Buenos Aires con destino a puertos del Brasil, conduciendo animales en pie.

Deuda Interior 49.00

Certificados Enero 98.20

Id Abril 95.20

Deuda en Londres 51

Oro 304.80

El Correspondiente

Generosa donación

Sabemos que el vecino de las chacras Don Carlos Faccio ha ofrecido a la Inspección Departamental de Instrucción Primaria hacer donación de mil ladrillos para que se construya la escalinata que llevará al frente el edificio que actualmente se construye para la escuela pública que funciona en los «Huertos».

Mercece el aplauso público el generoso proceder del Señor Faccio en favor de la enseñanza popular.

Ojald que encuentre muchos imitadores entre los vecinos que pueden contribuir a que se realicen las obras de progreso escolar iniciadas en el Departamento por el Inspector Señor de Ace.

Cambio de horario

Desde hoy ha quedado establecido en los corrales de Abusto el horario de invierno para la carneada, ó sea, la una de la tarde.

Para campaña

Ayer por la mañana partió para campaña el Señor Agente Fiscal del Departamento, Doctor Don Manuel E. Tiscornia.

Según nos aseguran, lleva el propósito de efectuar una ojeada por algún Juzgado de la Villa.

Si ésto es cierto, es muy probable que tenga que apretar las claras a cierto famoso Juez.

Desearíamos al Doctor Tiscornia un viaje feliz y que resulte beneficio para la Administración de justicia.

.....

La preciosa tarde otonal del último domingo moría entre celajes color de rosa, despidiendo al asto de los Incas que acababa en Occidente su melena de luz, cuando llegó a la Plaza.

La música entregaba al fresco céfiro sus últimos acordes, y las niñas bonitas, semejando grupos de anímateas mariposas, se deslizaban por las calles del hermoso paseo, provocando miradas de pasión ó codicia entre los dragones que al pasar las admiraban.

Ví muchas tan bellas como los sueños de los poetas, rebozantes de encantos adorables y graciosas exquisitas.

Pero entre todas hijé mi atención en una que por vez primera se presentaba ante mis ojos, y los cogía con el brillo de sus atractivos.

Es esbelta, de formas correctas y elegantes; su cutiz no tiene que envidiar a las rosas ni color ni suavidad, ni frescura; sus manos son blancas y pequeñas; sus labios rojos como las flores del granado; su frente lleva la pureza del arnón y el conjunto de su rostro tiene más de divino, de celeste, de olímpico, que de humano.

Sus ojos... ¡oh! sus ojos son incomparables por lo románticos y soñadores; pintan toda la expresión de una alma sublime y todos los ardores de un corazón que sabe amar.

Quién es esa visión encantadora; en qué Eden nació la dulce niña; donde está la cuna de azahares en que los ángeles la mevieron cuando vino a la tierra?

¿Cuál es su nombre; donde palpita su pecho?

Lo ignoro; solo sé que es la reina de las gracias y la emperatriz de la belleza!

Abu-Abdallah

El General Estévan

Según nuestro boletín telegráfico de ayer, se confirma la noticia que dimos hace proximamente un mes sobre el proyectado viaje del General Ricardo Este van a esta Villa.

Nuestros informes,—que nos fueron transmitidos confidencialmente desde la Capital por un amigo enterado de ciertos políticos,—parecen que no andaban errados.

Deseamos que si realmente el General Estévan nos visita, en gira electoral, no salga arañado por algunos felinos de los que tienen su guarida en nuestra población.

La compañía de zarzuela

Continúa trabajando con éxito en la ciudad de Mercedes, la excelente compañía de zarzuela que el viernes trabajó en nuestro teatro.

Es seguro que si por bronca volvían

a visitarnos esos artistas dada la frialdad con que les recibió el público de Fray Bentos.

Gira escolar

En carriaje salió ayer a campaña el Señor Inspector Departamental de Instrucción Primaria Don Domingo de Arce.

Ese funcionario se dirigió a «Sanchez» (3a. sección) con el fin de solicitar el concurso del vecindario para la construcción de un edificio destinado a la escuela que funciona en aquél distrito del departamento.

En esa tarea le acompañarán el progresista ciudadano Don Francisco E. Peña y otros respetables vecinos de «Sanchez».

El terreno en que se levantará el edificio consta de veinte y dos hectáreas y fué donado hace varios años por la Sociedad Hacenda.

De «Sanchez» seguirá viaje el Señor Inspector para otros distritos escolares, con el propósito de visitar varias escuelas y promover también nuevos trabajos en pro de la edificación escolar.

Le deseamos el mejor éxito.

Preciosos trabajos

El hábil artista Alemán Don Mac Hellbeck nos ha hecho ver varios de los trabajos de tallado en madera que confeccionó cuando llegó a la Plaza.

Son realmente, obras de verdadero gusto y mérito.

Hemos visto una caja para guantes, dos cepilleras, costureros, mesitas y otros trabajos que son verdaderas preciosidades.

Pero lo que más nos ha llamado la atención es una caja para abanico, tallada en madera de sauce colorado, que es digno del boudoir de una princesa.

El Señor Hellbeck se propone vender todos sus trabajos a precios insignificantes, en relación con el mérito de los mismos.

Los que deseen adquirir algunos de ellos, pueden ver al inteligente artista en la casa que ocupa la Inspección de Escuelas.

Ganado de Río Negro

En la Tablada de Montevideo se efectuó el lunes la siguiente operación en ganado procedente de nuestro departamento.

109 novillos conducidos por Román V. Rodríguez y vendidos por Curbelo y Biardat a \$ 16 cada uno, mestizos, gordos para saladero.

Fué el precio más alto abonado por novillos el indicado día.

Luz eléctrica

Se vuelve a hablar de un proyecto para establecer el alumbrado eléctrico en la localidad.

Si ese proyecto se formaliza, será el proponente un señor que ayer se hallaba en el Hotel Samaní exhibiendo un fonógrafo.

Demostremos hace algún tiempo que la empresa de la luz eléctrica podría producir buen resultado a quién la estableciese.

Hoy podemos estimular al proyectista, invitándole a verificar los estudios para hacer los cálculos del rendimiento, en la seguridad de que no tendrá por que desanimarse.

El Negro Timoteo

Después de una rabona de dos semanas volvió a visitarnos hoy el festivo Negro.

En su primera página aparece una caricatura de nuestro «Olimpo político», en la que Júpiter tragante se exhibe coronado con chorizos ó butifarras y con un hermoso lechón colgante del cetro de handibay.

Simbólos felicísimos!

La parte de lectura es tan interesante como todo lo que produce la chispeante pluma de su director.

Damos trastados

Nuestro estimado colega «El Teléfono», de Mercedes, trae en su último número la siguiente queja:

—Un suscriptor de la vía de Fray Bentos le ha escrito a nuestro administrador diciéndole saber que desde mediados de Abril hasta estos últimos días solo ha recibido los números de «El Teléfono».

En la seguridad de que los números han ido junto con los de otros suscriptores de la misma vía a quienes han llegado pues que no han opuesto quejua alguna, llamamos la atención del correo de aquí y especialmente del de Fray Bentos que es el conducto por donde deben llegar los diarios a manos de los suscriptores, a fin de que averigüen a qué se debe ese trasparentamiento tan continuo.

Prevención

Se hace saber a los señores suscriptores de El Comercio que adeudan varias mensualidades atrasadas, que desde el 25 de Mayo se suspenderá el envío del periódico a los que residen en esta Villa y desde el 30 del mismo a los que residen en campaña, si antes de esas fechas no se dignan cancelar sus cuentas con esta Administración.

Nos venimos obligados a adoptar esta medida para poder regularizar la cobranza en debida forma.

EL ADMINISTRADOR

Avisos del día

Confitería Oriental DE BAUTISTA SIMEONE

Calle Progreso esquina Montevideo

Esta antigua y acreditada casa tiene siempre un surtido de masas y confituras frescas, cajas para regalo, gran variedad de dulces y demás artículos del ramo.

Especialidad en bandejitas.

OBRAS DE TALLADO

Max Hellbeck se pone a la disposición del inteligente público de esta Villa para hacer toda clase de trabajos de tallado a escala en madera, por delicados que fueren.

Actualmente tiene en rifa una mesa, un costero y una caja, todo de nogal tallado, trabajos de gran variedad, vendiendo el número a cinco reales.

Domicilio: Calle 25 de Mayo (casa que ocupa el Señor Domínguez de Arce).

Llave perdida

Se ha extraviado una llave doble, de zanahoria de once centímetros de largo arando, con el nombre del que suscribe y su número 9 en el pie.

El que la entregue en ésta imprenta será gratificado.

A, París.

Gran rifa de alhajas

El que suscribe ha obtenido de la Junta Económica Administrativa, el respectivo permiso para rifar alhajas de oro, plata etc, por medio de cédulas, las que se venderán en la vía pública por el infinito precio de UN REAL.

Existen gran variedad de premios, todos de gran valor los que se pueden decir en relación con el mérito de los mismos.

Los que deseen adquirir algunos de ellos, pueden ver al ingenioso artista en la casa que ocupa la Inspección de Escuelas.

QUINCE REALES

También se reciben en pago de artículos los certificados de Tesorería, a la par, y los vales policiales con un pequeño descuento.

Dentro de breves días se publicará la nueva lista de precios, que serán arreglados a la época crítica por que atraviesa la localidad.

No olviden la pichincha que se les presenta.

Independencia, Mayo 13 de 1896.

Carmelo Di Cono.

Hotel del Teatro.

Baratillo de los Turcos

DE ANDRÉS ELIAS

Calle 33 (frente a la Plaza)

Casa de la sucesión SILVA

Admistración Dptal. de Rentas

A V I S O

Este importante baratillo,—que ha introducido una verdadera revolución en los precios de los artículos de la provincia del Uruguay,—se puso en venta en su nuevo surtido para la Estación de Invierno.

Recibe condores viejos y nuevos, sin descuento, gastando dos pesos y bonos de Tesorería, también sin descuento, para el pago del Impuesto denominado «Patentes de Perros», y que pasado dicho término se procederá a la revisación de ese impuesto, haciendo efectivas las demás establecidas en la siguiente Ley:

Y lo firmo en Independencia a los once días

del mes de Mayo, de mil ochocientos noventa y seis, por ante los testigos don Guillermo

don JUAN GRECO para que conste, en el juicio

que a la Provincia Un Tesorero Canillera sobre

despacho y cargo de su oficio con lo que

se ha de pagar al baratillo.

Independencia, Mayo 30 de 1896

José Durañona y Vidal,

Escribano Público.

DE

del término de NOVENTA DIAS á deducir sus
peajes en forma bajo operamiento de lo que
por de echo hubiere suyo.
Independencia Abril 10 de 1896

José Dáraona y Vidal,
Escribano Público

A P-1 m

Avisos Generales

AVISO AL PÚBLICO

Ropa hecha para hombres
y niños para la Estación de Invierno

En la casa de Comercio de Nicolás Bollo—Calle de 25 de Mayo y Montevideo—Esquina de la Plaza Constitución—hay una gran cantidad de ropa hecha la que se liquida á precios completamente bajos.

Independencia 22 Abril 1896.

Cóndores chilenos

No vendan dichos Cóndores sin
antes consultar con el Cambio del
BANCO RUSO

Pagamos por cóndores viejos ó
nuevos; perdiendo solamente de
loce á Veinte y dos centésimos, por
congiente, paga los por los cóndores
viejos.

S 8.60 por los nuevos S 8.70
CALLE DE ZABALA--66

(FRENTE A LA BOLSA)
MONTEVIDEO

Establecimiento NUEVA MEHLEM

Fray Bentos.

Propiedad de GUILLERMO WENDELSTADT
Administrador—GUILLERMO LAWRIE.

En este establecimiento hay en venta
toros Hereford de 3/4 sangre hasta
puros.

Se invita á los Señores Estancieros á
inspeccionar los productos de este Es-
tablecimiento ántes de comprar en otra
parte.

Por mas informes dirigirse al adminis-
trador en la misma Estancia ó al Señor
Ricardo Wendelstadt calle Brasil N°. 731,
Buenos Aires.

LA BELLA ITALIA

ASTRERIA CIVIL Y MILITAR

de JOSE SICA

Plaza Constitución—Fray Bentos

El que suscribe comunica á su nume-
rosa clientela y al público en general que
su casa la ASTRERIA LA BELLA ITA-
LIA ha recibido un escogido surtido
de paños y casimires, de gran novedad,
para la próxima estación de invierno—
como tambien he recibido un variadís-
imo surtido de cortes de pantalones de
gran fantasía.

Especialidad en grano de oro de todos
colores, que es la gran novedad del día.

Variedad en géneros negros para tra-
jes de yuquet y levita.

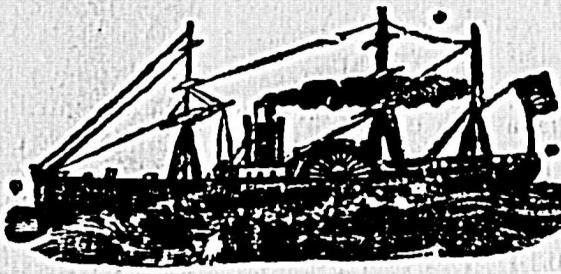
Escogido surtido en géneros para sobre-
tudos.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

VER PARA CREER

JOSE SICA

Mensagerías Fluviales del Plata Compañía Uruguaya de Navegación á vapor en los Ríos Plata y Uruguay



SERVICIO FIJO Y RÁPIDO CON LOS VAPORES CORREOS URUGUAYOS
TRITON, HELIOS, MONTEVIDEO y LABRADOR
ITINERARIO VIGENTE EN EL RÍO URUGUAY
Puerto de Fray-Bentos

Días de la Semana	S U B I D A	B A J A D A
El Martes	Vapor MONTEVIDEO	Vapor HELIOS
.. Miércoles	idem LABRADOR	Vapor MONTEVIDEO
.. Jueves	idem TRITON	idem LABRADOR
.. Viernes		idem TRITON
.. Sábado		
.. Domingo	Vapor HELIOS	

Nota I.—Los vapores HELIOS y TRITON hacen escala en Dolores.
II.—El vapor LABRADOR hace escala en Colonia, Nuevo Berlín, Colonia Yeruá, y Puerto Pacheo.
III.—Todos los vapores tocan en Montevideo, Buenos Aires, Palmita, Mercedes, FRAY BENTOS, Uruguay, Paysandú, Colón, Guaviyú, Concordia y Salto.
IV.—En breve quedará establecido el servicio con Gualeguaychú.
V.—Las tarifas de pasajes son inalterables.—En cuanto a las tarifas de carga de bajada y subida, ésta Empresa cobra igual que cualquiera otra establecida en el Río Uruguay.
VI.—En lo relativo a cargas y encomiendas, la Empresa tiene escritas en sus conocimientos y boletos las únicas cláusulas que acepta y que determinan sus derechos y sus obligaciones—por lo tanto, no acepta otros, é ignora siempre la CONDICION, CLASE, CANTIDAD, PESO y MEDIDA de los artículos que se dicen contenidos en los bultos que transportan sus vapores—y no es responsable, en ningún caso, por DETERIOROS, FALTAS, DERRAMES, MERMÁS & INEXACTITUD del detalle o contenido de los bultos transportados—Los conocimientos deben devolverse á la Agencia.

AGENCIA DE LA EMPRESA—calle 25 de Mayo 7 y 9—Teléfono n.º 20

Escríbete de Negocios en General de NICOLAS CANEPA.

CARNE, HIERRO y QUINA
El Alimento más fortificante y el Tónico más reparador.

VINO FERRUGINOSO AROUD

Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS DE LA CARNE
CARNE, HIERRO y QUINA Días años de éxito continuado y las alusiones de
todas las opiniones médicas prueban que esta asociación de la Carne, el Hierro y la
Quina constituye al reparador más efectivo que existe para curar el Clorosis, la
Anemia, las Afecciones dolenzas, el desmayo, la alteración de la Sangre, el
Escarlatismo, las Afecciones aterciopeladas, etc. El Vino Ferruginoso de
Aroud es en efecto, el único que reúne todo lo que entona y fortalece los órganos,
regulariza, corriente y aumenta considerablemente las fuerzas ó infundié a la sangre
el empeoramiento y descolorida del Hierro, la Caloriosis y la Sangre vital.
Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Sacas de AROUD.
SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS.

EXIJASE el nombre y AROUD

INJECTION BROU

Higiénica, Infalible y Preservativa

La única que cura los flujos recientes o crónicos, sin el auxilio de otro medicamento.
Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el método). 30 años de éxito.
París, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Sacas de AROUD.

CARNE y QUINA
El Alimento más reparador, unido al Tónico más energético.

VINO AROUD CON QUINA

Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS SOLUBLES DE LA CARNE
CARNE y QUINA son "elementos que entran en la composición de este potente
reparador de las fuerzas vitales, de este fortificante por excelencia. De un gusto su-
bitamente apetitible, es soberano contra la Anemia y el Apatamiento, en las Calenturas
y Fiebres, contra las Diarréas y las Afecciones del Estomago y los intestinos.
Cuando se trata de despistar el apetito, asegurar las digestiones, reparar las fuerzas,
enriquecer la sangre, enfortecer el organismo y provocar la anemia y las enfermedades pro-
vocadas por los calores, no se conoce nada superior al Vino de Quina de Aroud.
Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Sacas de AROUD.
SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS.

EXIJASE el nombre y AROUD

SOCIEDAD COSMOPOLITA
DE
Socorros Mútuos

módicos.
Calle 25 de Mayo—Casa Parroquial.
E. 31—p

JULIO PÉREZ Y F. I.
PROCURADOR

Acepta poderes para la tramita-
ción de asuntos judiciales y ad-
ministrativos, tanto en este De-
partamento, como en los de Pay-
sandú y Soriano.

FRAY-BENTOS

NA CIS RADA

Componer y afinar pianos, de lecciones
de solfeo, canto, piano y de toda clase
de instrumentos á precios sumamente

**POBREZA
DE LA
SANGRE
VINO DE BELLINI**

Contra el Empobrecimiento de la Sangre.
Cores palidus, Calenturas, Fiebres y Nerviosos; convalescencia de personas débiles por
edad, enfermedades ó excesos.
Exigir el método de Fr. de J. FERRÉ.
Abd. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

LA IMPARCIAL

HERRERIA Y CARPINTERIA

Tenzi y Tasso

Calle Florida, entre 25 de Mayo y
Ituzaingó

Ofrecemos al público un taller perfe-
cionado y con todo esmero en el cual
nos comprometemos á hacer toda clase
de trabajos que conciernen á los ramos
de herrería y carpintería, como ser, carru-
jes, carros, herramientas de agricultura
máquinas de matar hormigas, cosinas
económicas, rastas, calzar rejas de arado
norias, baldes económicos para estancias
y quintas, camas, colchones elásticos de
tierra sobre medida para camas de ma-
dera ó fierro; se arreglan armas y máqui-
nas de todas clases.

En la misma herrería se hagan caba-
llos por los más modernos sistemas con
la mayor prodigidad y esmero.

Garantimos á cuantos nos favorezcan
que quedaran en sumo complacido con
os comedurones ó construcciones que no
confien.

Tenzi y Tasso

GARGANTA

VOZ y BOCA

PASTILLAS DE DETHAN

Contra las Enfermedades de la Garganta,
de la Voz y de la Boca, los Efectos perni-
ciosos del Mercurio y del Tabaco.

Exigir en el rotulo a firma

Abd. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

LA UNION

EMPRESA TELEFÓNICA

La Empresa Telefónica LA UNION con-
tando con el más efectivo y moderno
teléfono eléctrico, a precio contra ladrones
y más económicos se halla dispuesta a
establecer el servicio eléctrico de cada
clase en casas particulares, hotel y similares
etc., para los cuales su gran utilidad es
incontestable, sus condiciones de tarifa
preferencia del servicio y durabilidad
admiten competencia.

Tambien se componen a para-ros.
Para mas detalles dirigirse a

LA CENTRAL

ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO

Pepsina Boudault

Aprobada por la ACADEMIA DE MEDICINA
PREMIO DEL INSTITUTO DOCTOR COELLIANO. EN 1869
Medalla en las Exposiciones Internacionales de
PARIS — LYON — Viena — PARIS — PARIS
1867 1872 1873 1875

SE VENDE CON EL MÁS DÍCTICO EN LAS

DISPENSAS

GASTRITIS — GASTRÍALGIA

DIGESTIONES LENTAS Y PENOSAS

FALTA DE APETITO

Y OTROS ENFERMEDADES DE LA DIGESTIÓN

BAJO LA FORMA DE

ELIXIR. . . de Pepsina Boudault

VINO. . . de Pepsina Boudault

POLVOS. de Pepsina Boudault

FLUIDO, Pinturas, COLLAGS, etc. en las principales farmacias

PAPEL WLINSI

Soberano remedio para rápida cura-
ción de las Afecciones del pecho,
Catarros, Mal de garganta, Bron-
quitis, Resfriados, Fomadiros,
de los Reumatismos, Dolores,
Lumbagos, etc., 30 años del mejor
éxito atestiguan la eficacia de este
poderoso derivativo recomendado por
los primeros médicos de París.

Depósito en todas las Farmacias

PARIS, SI, Rue de Seline.